

RAPORTI I PERFORMANCËS

“DËSHMITARËT E JEHOVAIT NË SHQIPËRI”

Për vitin 2020

Objektivat dhe aktivitetet

Organizata jonë fetare dhe jofitimprurëse Dëshmitarët e Jehovahit në Shqipëri, është miratuar nga Ministria e Kulturës, Rinisë dhe Sporteve me urdhrin Nr. 100, datë 22 maj 1992 dhe është regjistruar si person juridik nga Gjykata e Rrethit të Tiranës me vendimin nr. 6087, datë 13 gusht 1993.

Organizata është krejtësisht asnjënjëse në çështjet politike dhe kryen aktivitetin e saj të edukimit fetar biblik në mbështetje të vlerave më të larta morale të familjes dhe të shoqërisë.

Arritjet dhe performanca

Aktiviteti ynë fetar është ndikuar nga pandemia COVID-19. Nga marsi 2020 morëm masa për të anuluar menjëherë të gjitha takimet dhe grumbullimet tona publike të zakonshme. Organizata jonë i kushton shumë rëndësi bindjes ndaj autoriteteve shtetërore, mbrojtjes së shëndetit dhe respektit për jetën.

Si pasojë, në harmoni me organizimin mbarëbotëror të Dëshmitarëve të Jehovahit, të vendosur për shkak të pandemisë, në Shqipëri të gjitha aktivitetet tona fetare janë zhvilluar online përmes aplikacioneve që mundësojnë pjesëmarrjen njëkohësisht të një numri të madh njerëzish. Në vijim, ka disa të dhëna për aktivitetin tonë të zhvilluar online gjatë vitit 2020:

- Dëshmitarë e Jehovahit në Shqipëri, kanë kryer vullnetarisht, falas dhe sipas rrethanave personale, aktivitetin e predikimit dhe të edukimit biblik.
- Kemi organizuar mbledhje të rregullta javore dhe arsimim biblik falas me anë të mjeteve elektronike, në kongregacionet dhe grupet anembanë Shqipërisë.
- Programet e asambleve njëditore dhe kongresit tonë treditor janë transmetuar online, pasi janë regjistruar paraprakisht. Për herë të parë në historinë e organizatës sonë, ky program u transmetua online dhe njëkohësisht në mbarë botën.
- Në mbledhjen më të rëndësishme të vitit, Përkujtimin e vdekjes së Jezu Krishtit, që u mbajt në Shqipëri më datë 7 prill 2020, morën pjesë online 14,252 veta.

Gjatë vitit 2020, për shkak të pandemisë Covid-19, familje dhe individë në nevojë u ndihmuan me 4,9 ton ndihma humanitare kryesisht me ushqime, veshmbathje dhe ilaçe.

Aktiviteti i programuar për vitin 2021

Gjatë vitit 2021, kemi planifikuar vazhdimin e aktivitetit tonë sipas modelit që kemi ndjekur gjatë vitit 2020, për aq kohë sa të vazhdojnë kufizimet e imponuara nga pandemia COVID-19. Është planifikuar mbajtja e asambleve njëditore dhe e një kongresi treditor. Po ashtu, si çdo vit do të mbahet mbledhja më e rëndësishme për ne, Përkujtimi i Vdekjes së Jezu Krishtit. Aktiviteti ynë fetar lidhur me mbledhjet javore dhe mësimin biblik në zonat e ndryshme të Shqipërisë do të vazhdojë të zhvillohet online përmes aplikacioneve që mundësojnë pjesëmarrjen virtuale dhe kontaktin me njerëzit në respektim të masave kundër përhapjes së virusit.

Raportimi financiar

Për të gjitha aktivitetet e sipërpërmendura është siguruar mbështetja financiare nga kontributet vullnetare të Dëshmitarëve të Jehovait në Shqipëri si dhe nga mbështetja e vazhdueshme e vëllezërve tanë Dëshmitarët e Jehovait nga vende të ndryshme të botës; ashtu sikurse edhe organizata jonë mbështet organizatën *Dëshmitarët e Jehovait në Kosovë*.

Raporti financiar është bashkëngjitur më mposhtë.

Struktura, drejtimi dhe raportimi

Njësia Jo Fitimprurëse: *DËSHMITARET E JEHOVAIT NË SHQIPËRI*

NIPT-i: J62013012P

Adresa e Selisë: Autostrada TR-DR Km 1, Mëzez, Tiranë
Kutia postare 118 Tiranë

Veprimtaria Kryesore: Organizatë Jo Fitimprurëse Fetare (OJF)

Bordi i Organizatës “Dëshmitarët e Jehovait në Shqipëri”:

Bordi drejtues përbëhet nga 5 anëtarë përfshirë Presidentin dhe dy zëvendëspresidentët.

Njesia Jo Fitimprurese

NIPT -i

Adresa e Selise

Nr. i Vendimit te Gjykates

Data e Vendimit te Gjykates

Veprimtaria Kryesore

DËSHMITARET E JEHOVAIT NE SHQIPËRI

J62013012P

Autostrada TR-DR Km 1, Mezez, Tiranë

Kutia postare 118 Tirane

6087

8/13/1993

Organizate Jo Fitimprurese Fetare (OJF)

PASQYRAT FINANCIARE

(Organizatat Jo Fitimprurese)

(Ne zbatim te Standardit Kombetar te Kontabilitetit per OJF-te)

Viti 2020



MICHAEL DIGREGORIO
Michael Digregorio

FADIL BERISHA

Fadil Berisha

Pasqyra Financiare jane te shprehura ne
Pasqyra Financiare jane te rumbullakosura ne

Lekë

Lekë

Periudha Kontabel e Pasqyrave Financiare

Nga 1/1/2020

Deri 12/31/2020

Data e mbylljes se Pasqyrave Financiare

3/21/2021

Dëshmitarët e Jehovahit në Shqipëri

Pasqyra e pozicionit financiar
31-Dec-20

	2020	2019
AKTIVET		
Mjete monetare dhe ekuivalentët e tyre	24,421,787	8,123,754
Të drejta dhe interesi i arkëtueshëm		
Kontribute të arkëtueshme	239,979	611,936
Inventarë dhe shpenzime të parapaguara	216,500	
Investime financiare afat gjata		
Aktive të kufizuara për investime në toka, ndërtesa dhe pajisje		
Toka, ndërtesa dhe pajisje	422,259,970	385,542,203
Investime të tjera afat gjata		
Totali i aktiveve	447,138,236	394,277,893
DETYRIMET		
Të pagueshme	25,357,157	22,929,092
Dëftesa të pagueshme		
Kontribute të marra në avancë		
Donacione Grante		
Premtime të kushtëzuara për të dhënë		
Depozita ose Hua pa Interes	703,107	842,522
Totali i detyrimeve	26,060,264	23,771,614
AKTIVET NETO	-	-
Të kufizuara		
a) Tokë ose vepra arti të dhuruara për t'u përdorur për qëllime specifike me përcaktimin që të ruhen apo të mos shiten		
b) Aktive të dhuruara me qëllimin për t'u investuar dhe siguruar prej tyre burime të përhershme të ardhurash		
Të pakufizuara	421,077,972	370,506,279
Totali i aktiveve neto	421,077,972	370,506,279
Totali i Detyrimeve dhe Aktiveve Neto	447,138,236	394,277,893



MICHAEL DIGREGORIO
DiGregorio

FADIL BERISHA
Fadil Berisha

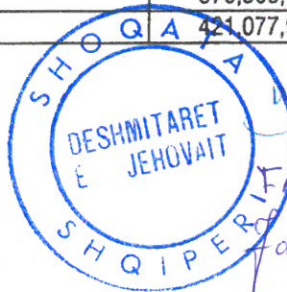
Dëshmitarët e Jehovahit në Shqipëri

Pasqyra e aktiviteteve (performancës)

31-Dec-20

(Shpenzimet të paraqitura sipas funksionit)

Përshkrimi i zërit	2020	2019
Ndryshimi në aktivet neto të pakufizuara:		
Të ardhurat:		
Të ardhura nga tarifat e anëtarësimit		
Donacione vullnetare nga vendi	14,817,312	14,250,489
Donacione nga Shoqatat bashkëpunuese nga jashtë vendit	242,010,947	190,271,104
Të ardhura nga investimet apo dhurimet		
Tarifat për shërbimet		
Të ardhura nga aktivitetet tregtare		
Donacione Jo Monetare	18,554,064	19,786,636
Totali i të ardhurave nga aktivet neto të pakufizuara	275,382,323	224,308,229
Aktive neto të çliruara nga kufizimet:		
Realizimi i kufizimeve të programit		
Realizimi i kufizimit për blerjen e pajisjeve		
Përfundimi i kufizimit të afatit		
Totali i aktiveve neto të çliruara nga kufizimet		
Totali i të ardhurave nga aktivet neto të pakufizuara:	-	-
Shpenzime për aktivitetet		
Shpenzime për mbështetje për veprën e edukimit fetar	120,519,070	118,228,375
Shpenzime administrative, kurse stërvitore dhe kongrese	27,394,664	14,874,132
Shpenzime administrimi dhe të tjera të përgjithshme	21,550,747	54,101,709
Shpenzime konsumi dhe amortizimi	55,346,149	26,774,644
Krijim dhe rritje fondesh		
Totali i shpenzimeve	224,810,630	213,978,860
Rritja/rënia në aktivet neto të pakufizuara (A)	50,571,693	10,329,369
Ndryshimi në aktivet neto të kufizuara:		
Kontributet		
Të ardhurat nga investimet afat gjata		
Fitimi i realizuar dhe i parealizuar nga investimet afatgjata		
Humbja aktuariale nga obligacioni vjetor		
Aktivitet neto të çliruara nga kufizimet (me shenjë minus)		
Rritja/rënia në aktivet neto përkohësisht të kufizuara (B)	-	-
Ndryshimi në aktivet neto (A + B)	50,571,693	10,329,369
Aktive neto në fillim të vitit	370,506,279	360,176,910
Aktive neto në fund të vitit	421,077,972	370,506,279



MICHAEL DIGREGORIO
Michael Digregorio
 FADIK BERISHA
Fadik Berisha

Dëshmitarët e Jehovahit Në Shqipëri

Pasqyra e flukseve të mjeteve monetare

31-Dec-20

Metoda indirekte

Nr	Pershkrimi i zerave	Periudha Raportuese	Periudha Para ardhese
	AKTIVITETET E SHFRYTËZIMIT		
	Ndryshimet në aktivet neto	50,571,693	10,329,369
	Rregullimet për përputhjen e ndryshimeve në aktivet neto me flukset neto nga aktivitetet e shfrytëzimit:	-139,415	-182,644
	Amortizimi dhe zhvlerësimi		
	Humbjet e realizuara dhe të parealizuara në investime		
	Humbjet nga dalja jashtë përdorimit e makineri pajisjeve		
	Kontributet jo në para		
	Rritjet / Rëniet jo në para të inventarëve		
	Kontributet e kufizuara për investime në dhurime / ndihma	-139,415	-182,644
	Ndryshimet në aktivet dhe detyrimet afatshkurtra:	2,583,522	789,725
	Të tjera të arkëtueshme	371,957	-140,308
	Shpenzime të parapaguara	-216,500	
	Bamirësi në mirëbesim të arkëtueshme		
	Të pagueshme	2,428,065	930,033
	Bamirësi mbi baza vjetore		
	Flukse neto nga aktivitetet e shfrytëzimit	53,015,800	10,936,450
	AKTIVITETET INVESTUESE		
	Blerje / Shitje investimesh		
	Amortizimi dhe Blerje / Shitje e Aktiveve afatgjata	-36,717,767	-9,133,019
	Principal i arkëtuar nga dëftesat e arkëtueshme		
	Të arkëtuara në avancë nga dëftesa të arkëtueshme		
	Flukse neto nga aktivitetet investuese	-36,717,767	-9,133,019
	AKTIVITETET FINANCUESE		
	Arkëtime nga kontributet e kufizuara për investime në dhurime / ndihma		
	Principal i paguar për dëftesat e pagueshme		
	Flukse neto nga aktivitetet financuese	0	0
	Rritje / Rënie neto e mjeteve monetare dhe ekuivalentëve të tyre	16,298,033	1,803,431
	Mjete monetare dhe ekuivalentë të tyre në fillim të periudhës	8,123,754	6,320,323
	Mjete monetare dhe ekuivalentë të tyre në fund të periudhës	24,421,787	8,123,754
	Mjete monetare të paguara gjatë periudhës për interesa		
	Mjete monetare të paguara gjatë periudhës për tatim taksa		



MICHAEL DIGREGORIO
M. Digregorio

FADIL BERISHA
Fadil B

Të përgjithshme

DËSHMITARËT E JEHOVAIT NE SHQIPËRI është një shoqatë fetare e regjistruar në formën e O.J.F-së ne Gjykatën e Rrethit Tirane me Vendimin Nr 6087 datë 13.08.1993. Ajo është e regjistruar në Drejtorinë Rajonale Tatimore, Tiranë, me NIPT J62013012P.

Shoqata është krejtësisht asnjënjë në çështjet politike dhe nuk kryen asnjë aktivitet ekonomik, qoftë edhe jofitimprurës. Veprimtaria e saj bazohet në ligjet në fuqi, në parimet e besimit të vetë shoqatës dhe në statutin e programin e saj. Përfaqësues ligjor i shoqatës është presidenti i saj Z. Michael DiGregorio.

Objekt i veprimtarisë përfshin “veprën e predikimit dhe të edukimit fetar biblik në mbështetje të vlerave më të larta morale të familjes dhe të shoqërisë.”

Vullnetarët

Shoqata jonë nuk është punëdhënëse dhe nuk ka të punësuar. Sipas statutit të Shoqatës, Komiteti Drejtues dhe çdo Dëshmitar tjetër i Jehovahit që ndihmojnë me veprimtaritë e Shoqatës janë vullnetarë të papaguar.

Shoqata ka të drejtën sipas statutit të saj të sigurojë mbështetjen e nevojshme financiare për anëtarët e të Urdhrit mbarëbotëror të shërbëtorëve specialë të Dëshmitarëve të Jehovahit.

Politikat kryesore kontabile

Bazat e përgatitjes

Deklarimet financiare të bashkëngjitura janë përgatitur në bazë të regjistrimeve kontabël të mbajtura për qëllime të kontabilitetit të vendit në përputhje me Ligjin 9228 datë 29 Prill 2004 “Për Kontabilitetin dhe Pasqyrat Financiare”. Pasqyrat Financiare të fund vitit janë paraqitur në formatin e paraqitur në Standardet Kombëtare të Kontabilitetit të përmirësuara në fuqi (SKK 2).

Përgatitja e pasqyrave Financiare në përputhje me kërkesat e SKK, kërkon përdorimin e disa vlerësimeve kontabël të rëndësishme. Fushat të cilat kërkojnë një shkallë të lartë ose komplekse të gjykitimit ose ato për të cilat vlerësimet apo supozimet janë të rëndësishme për hartimin e pasqyrave financiare paraqiten në shënime.

Sipas parimeve të kontabilitetit në Shqipëri deklarimet financiare janë përgatitur mbi bazën e konceptit të të drejtave dhe detyrimeve të konstatuara.

Si shoqatë nuk kemi qëllim krijimin dhe përdorimin e fitimit. Veprimtaria jonë ngushtësisht fetare zhvillohet në bazë të ligjit mbi organizatat jofitimprurëse.

Shpenzimet e kryera gjatë një periudhe raportuese, janë në funksion të qëllimit të Shoqatës. Fondet e papërdorura kalojnë për llogari të vitit të ardhshëm.

Mbajtja e kontabilitetit, i cili përfshin si regjistrimet kontabël dhe sistemin e tij, mbahen në mënyrë të kompjuterizuar, me anë të një programi të kontabilitetit.

Deklarimet financiare janë shprehur në Lekë, e cila është monedha shqiptare.

Një përmbledhje të pjesës më të madhe të politikave kontabël mbi bazën e të cilave janë përgatitur deklarimet financiare janë paraqitur sa më poshtë:

Aktivitet

Mjetet Monetare përfshijnë mjete monetare në arkë dhe bankë, llogari rrjedhëse.

Në Pasqyra e pozicionit financiar përfshihen Toka dhe ndërtesa, impiante dhe makineri, të tjera. Instalime dhe pajisje që paraqiten me kosto e amortizuar minus ndonjë zhvlerësimi të mundshëm si dhe parapagime për aktive materiale dhe në proces që paraqiten me vlera nominale e shumës së parapaguar.

Detyrime, Të pagueshme për aktivitetin e shfrytëzimit, Dëftesa të pagueshme,

Transaksionet me monedhat e huaja

(a) Monedha e përdorur dhe raportuese

Zërat e përfshirë në pasqyrën financiare maten në monedhën bazë të mjedisit ekonomik në të cilën shoqata vepron (monedha në përdorim). Pasqyrat e konsoliduara financiare raportohen në LEKË shqiptar (ALL), e cila është monedha e përdorur dhe raportuese e Organizatës.

(b) Transaksionet dhe Gjendjet

Transaksionet në monedha të huaja konvertohen në monedhën e përdorur duke përdorur kurset e këmbimit në datën e kryerjes së transaksionit. Fitimet dhe humbjet që rezultojnë nga kryerja e transaksioneve në monedhë të huaj dhe nga konvertimi i aktiveve monetare dhe detyrimeve në monedhë të huaj me kursin e këmbimit të fund-vitit njihen në Pasqyra e aktiviteteve (performancës)

3. Aktivet

Mjetet Monetare

Arka dhe të ngjashme përfshin paratë në dorë, depozita rrjedhëse në banka.

Mjete monetare me 31/12/2020		Shuma	Vlera në Lekë
Raiffeisen ALL	1	5,453,618.80	5,453,618.80
Raiffeisen EUR	123.7	113,506.42	14,040,744.15
Raiffeisen USD	100.84	104.87	10,575.09
BKT ALL	1	119,512.84	119,512.84
BKT EUR	123.7	1,758.35	217,507.90
BKT USD	100.84	734.37	74,053.87
Arka ALL	1	3,237,070.00	3,237,069.74
Arka EUR	123.7	7,483.81	925,747.30
Arka USD	100.84	3,401.00	342,956.84
		Totali	24,421,786.53

Kontribute të arkëtueshme	239,979
Inventarë dhe shpenzime të parapaguara	216,500
Totali	24,878,266

4. **Aktive** Përfaqëson Aktive me datë 31.12.2020.

	31 Dhjetor 2020	31 Dhjetor 2019
Toka	81,438,531	61,034,346
Ndërtesa	320,443,371	315,286,312
Makineri & Pajisje	18,610,538	9,186,545.00
Kompjuter & Programe	1,767,530.30	35,000.00
Totali	422,259,970	385,542,203.00

5. **Detyrime**

Përfaqëson detyrime për t'u paguar pas datës 31.12.2020.

Detyrime të pagueshme

Detyrimet për tu paguar dhe të tjera detyrime paraqiten me vlerën e drejtë të tyre dhe më pas maten me vlerën e tyre të amortizueshme.

5.1 *Të pagueshme*

	31 Dhjetor 2020	31 Dhjetor 2019
Llogari të tjera	563,238.54	609,192
Dhurata/ndihma ndaj vullnetarëve	24,793,918.46	22,031,773
Detyrime të tjera		288,127
Totali	25,357,157	22,929,092

5.2 *Depozita ose Hua pa Interes përfshijnë shuma në para(ose aktive të tjera) të marra në avancë për të cilat ekziston detyrimi i kthimit.*

	31 Dhjetor 2020	31 Dhjetor 2019
Depozita pa Interes	703,106	842,525
Totali	703,106	842,525

6. **Të ardhurat**

	31 Dhjetor 2020	31 Dhjetor 2019
Donacione vullnetare nga vendi	14,817,312	14,250,488
Donacione nga Shoqatat bashkëpunuese nga jashtë vendit	242,010,947	190,271,104
Donacione Jo Monetare	18,554,064	19,786,636
Totali	275,382,323	224,308,228

7. Shpenzime të tjera

Shpenzimet janë njohur mbi bazën e të drejtave të konstatuara.
Shpenzime të tjera nga veprimtaritë

	<u>31 Dhjetor 2020</u>	<u>31 Dhjetor 2019</u>
Shpenzime për mbështetje për veprën e edukimit fetar	(120,519,070)	(118,228,375)
Shpenzime administrative, kurse stërvitore dhe kongrese	(27,394,664)	(14,874,132)
Shpenzime administrimi dhe të tjera të përgjithshme	(21,550,747)	(54,101,709)
Shpenzime konsumi dhe Amortizim	(55,346,149)	(26,774,644)
Totali	<u>(224,810,630)</u>	<u>(213,978,860)</u>

MICHAEL DIGREGORIO
MDigregorio

FADIL BERISHA
Fadil Berisha



Dëshmitarët e Jehovahit në Shqipëri